

Este documento es un instrumento de documentación y no compromete la responsabilidad de las instituciones

► **B**

► **C1** DECISIÓN DE LA COMISIÓN

de 29 de abril de 2004

por la que se aprueban los planes de vigilancia presentados por terceros países relativos a los residuos, de conformidad con la Directiva 96/23/CE del Consejo

[notificada con el número C(2004) 1624]

(Texto pertinente a efectos del EEE)

(2004/432/CE) ◀

(DO L 154 de 30.4.2004, p. 43)

Modificado por:

		Diario Oficial		
		nº	página	fecha
► <b>M1</b>	Decisión 2004/685/CE de la Comisión de 27 de septiembre de 2004	L 312	19	9.10.2004
► <b>M2</b>	Decisión 2005/233/CE de la Comisión de 11 de marzo de 2005	L 72	30	18.3.2005
► <b>M3</b>	Decisión 2006/208/CE de la Comisión de 7 de marzo de 2006	L 75	20	14.3.2006
► <b>M4</b>	Reglamento (CE) nº 1792/2006 de la Comisión de 23 de octubre de 2006	L 362	1	20.12.2006
► <b>M5</b>	Decisión 2007/115/CE de la Comisión de 12 de febrero de 2007	L 49	25	17.2.2007
► <b>M6</b>	Decisión 2007/362/CE de la Comisión de 16 de mayo de 2007	L 138	18	30.5.2007
► <b>M7</b>	Decisión 2008/105/CE de la Comisión de 11 de febrero de 2008	L 38	9	13.2.2008
► <b>M8</b>	Decisión 2008/222/CE de la Comisión de 13 de marzo de 2008	L 70	17	14.3.2008
► <b>M9</b>	Decisión 2008/407/CE de la Comisión de 2 de junio de 2008	L 143	49	3.6.2008
► <b>M10</b>	Decisión 2008/772/CE de la Comisión de 1 de octubre de 2008	L 263	20	2.10.2008
► <b>M11</b>	Decisión 2009/800/CE de la Comisión de 30 de octubre de 2009	L 285	43	31.10.2009
► <b>M12</b>	Decisión 2010/327/UE de la Comisión de 11 de junio de 2010	L 147	5	12.6.2010

Rectificada por:

► **C1** Rectificación, DO L 189 de 27.5.2004, p. 33 (2004/432/CE)

▼B▼C1**DECISIÓN DE LA COMISIÓN****de 29 de abril de 2004****por la que se aprueban los planes de vigilancia presentados por terceros países relativos a los residuos, de conformidad con la Directiva 96/23/CE del Consejo***[notificada con el número C(2004) 1624]***(Texto pertinente a efectos del EEE)****(2004/432/CE)**

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Vista la Directiva 96/23/CE del Consejo, de 29 de abril de 1996, relativa las medidas de control aplicables respecto de determinadas sustancias y sus residuos en los animales vivos y sus productos y por la que se derogan las Directivas 85/358/CEE y 86/469/CEE y las Decisiones 89/187/CEE y 91/664/CEE <sup>(1)</sup>, y, en particular, el cuarto párrafo del apartado 1 de su artículo 29,

Considerando lo siguiente:

- (1) Con arreglo a la Directiva 96/23/CE, la admisión o el mantenimiento en las listas de países terceros previstas en la normativa comunitaria de los que los Estados miembros están autorizados a importar animales y productos primarios de origen animal (en adelante, «productos»), incluidos en el ámbito de aplicación de dicha Directiva quedan subordinados a la presentación, por parte de los países terceros interesados, de un plan en el que se precisen las garantías ofrecidas por dichos países terceros en cuanto a la vigilancia de los grupos de residuos y sustancias contemplados en dicha Directiva. En tal Directiva también se establecen determinados requisitos referentes a plazos para la presentación de los planes.
- (2) La Decisión 2000/159/CE de la Comisión, de 8 de febrero de 2000, por la que se aprueban provisionalmente los planes de eliminación de residuos de terceros países de conformidad con la Directiva 96/23/CE <sup>(2)</sup> del Consejo, enumera provisionalmente los terceros países que han presentado un plan de vigilancia de residuos así como las garantías que ofrecen dichos países de conformidad con lo estipulado en dicha Directiva.
- (3) Debido a la evaluación de dichos planes presentados por los terceros países enumerados provisionalmente en el anexo de la Decisión 2000/159/CE, la lista de terceros países que cumplen la Directiva 96/23/CE (en adelante, «la lista») debería dejar de considerarse provisional.
- (4) Algunos terceros países han presentado a la Comisión planes de vigilancia de residuos correspondientes a animales y productos que no figuran en la Decisión 2000/159/CE. La evaluación de dichos planes y la información adicional solicitada por la Comisión aportan garantías suficientes sobre la vigilancia de residuos en dichos países en lo que se refiere a los animales y productos afectados. Por tanto, tales animales y productos deberían añadirse a la lista correspondiente a dichos terceros países.

<sup>(1)</sup> DO L 125 de 23.5.1996, p. 10; cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) nº 806/2003 (DO L 122 de 16.5.2003, p. 1).

<sup>(2)</sup> DO L 51 de 24.2.2000, p. 30; cuya última modificación la constituye la Decisión 2003/702/CE (DO L 254 de 8.10.2003, p. 29).

**▼ C1**

- (5) Determinados terceros países no han comunicado planes de vigilancia de residuos o no han presentado garantías suficientes en el ámbito de la vigilancia de residuos en lo que se refiere a los animales y productos enumerados inicialmente en la Decisión 2000/159/CE. Por tanto, tales animales y productos ya no deberían estar incluidos en la lista correspondiente a dichos terceros países.
- (6) En aras de la claridad de la legislación comunitaria, se debería derogar la Decisión 2000/159/CE y sustituirla por la presente Decisión.
- (7) Las medidas previstas en la presente Decisión se ajustan al dictamen del Comité permanente de la cadena alimentaria y de sanidad animal.

HA ADOPTADO LA PRESENTE DECISIÓN:

*Artículo 1*

Los planes de vigilancia de residuos presentados por los terceros países enumerados en el anexo de la presente Decisión quedan aprobados respecto de los animales y productos primarios de origen animal marcados con una «X» en el cuadro que figura en dicho anexo.

*Artículo 2*

La Decisión 2000/159/CE queda derogada.

*Artículo 3*

La presente Decisión será de aplicación a partir del 1 de mayo de 2004.

*Artículo 4*

Los destinatarios de la presente Decisión serán los Estados miembros.

▼ **M12**

## ANEXO

Código ISO2	País	Bovinos	Ovinos y caprinos	Porcinos	Équidos	Aves de corral	Acuicultura	Leche	Huevos	Conejos	Caza silvestre	Caza de cría	Miel
AD	Andorra <sup>(1)</sup>	X	X		X								
AE	Emiratos Árabes Unidos						X						
AL	Albania		X				X		X				
AN	Antillas Neerlandesas							X <sup>(2)</sup>					
AR	Argentina	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X
AU	Australia	X	X		X		X	X			X	X	X
BA	Bosnia y Herzegovina						X						
BD	Bangladesh						X						
BR	Brasil	X			X	X	X						X
BW	Botsuana	X			X							X	
BY	Belarús				X <sup>(2)</sup>		X	X	X				
BZ	Belice						X						X
CA	Canadá	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
CH	Suiza	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
CL	Chile	X	X <sup>(4)</sup>	X		X	X	X			X		X
CM	Camerún												X
CN	China					X	X		X	X			X
CO	Colombia						X						
CR	Costa Rica						X						
CU	Cuba						X						X

## ▼ M12

Código ISO2	País	Bovinos	Ovinos y caprinos	Porcinos	Équidos	Aves de corral	Acuicultura	Leche	Huevos	Conejos	Caza silvestre	Caza de cría	Miel
EC	Ecuador						X						
ET	Etiopía												X
FK	Islas Malvinas	X	X										
FO	Islas Feroe						X						
GL	Groenlandia		X								X	X	
GT	Guatemala						X						X
HK	Hong Kong					X <sup>(2)</sup>	X <sup>(2)</sup>						
HN	Honduras						X						
HR	Croacia	X	X	X	X <sup>(3)</sup>	X	X	X	X	X	X	X	X
ID	Indonesia						X						
IL	Israel					X	X	X	X			X	X
IN	India						X		X				
IS	Islandia	X	X	X	X		X	X				X <sup>(2)</sup>	
IR	Irán						X						
JM	Jamaica						X						X
JP	Japón						X						
KG	Kirguistán												X
KR	Corea del Sur						X						
LK	Sri Lanka						X						
MA	Marruecos						X						
MD	República de Moldova												X
ME	Montenegro	X	X	X		X	X		X				X

## ▼ M12

Código ISO2	País	Bovinos	Ovinos y caprinos	Porcinos	Équidos	Aves de corral	Acuicultura	Leche	Huevos	Conejos	Caza silvestre	Caza de cría	Miel
MG	Madagascar						X						
MK	Antigua República de Yugoslavia de Macedonia (5)	X	X	X	X (3)	X	X	X	X		X		X
MU	Mauricio					X (2)	X						
MX	México				X		X		X				X
MY	Malasia					X (6)	X						
MZ	Mozambique						X						
NA	Namibia	X	X								X	X	
NC	Nueva Caledonia	X					X				X	X	X
NI	Nicaragua						X						X
NZ	Nueva Zelanda	X	X		X		X	X			X	X	X
PA	Panamá						X						
PE	Perú					X	X						
PF	Polinesia Francesa												X
PH	Filipinas						X						
PN	Islas Pitcairn												X
PY	Paraguay	X											
RS	Serbia (7)	X	X	X	X (3)	X	X	X	X		X		X
RU	Rusia	X	X	X	X (3)	X		X	X			X (8)	X
SA	Arabia Saudí						X						
SG	Singapur	X (2)	X (2)	X (2)		X (2)	X	X (2)					
SM	San Marino (9)	X		X									X
SR	Surinam						X						

## ▼ M12

Código ISO2	País	Bovinos	Ovinos y caprinos	Porcinos	Équidos	Aves de corral	Acuicultura	Leche	Huevos	Conejos	Caza silvestre	Caza de cría	Miel
SV	El Salvador												X
SZ	Suazilandia	X											
TH	Tailandia					X	X						X
TN	Túnez					X	X				X		
TR	Turquía					X	X	X					X
TW	Taiwán						X						X
TZ	Tanzania						X						X
UA	Ucrania				X	X	X	X	X				X
UG	Uganda						X						X
US	Estados Unidos	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
UY	Uruguay	X	X		X		X	X		X	X	X	X
VE	Venezuela						X						
VN	Vietnam						X						
YT	Mayotte						X						
ZA	Sudáfrica										X	X	
ZM	Zambia												X
ZW	Zimbabue						X					X	

(1) Plan de vigilancia de residuos inicial aprobado por el subgrupo veterinario CE-Andorra [de conformidad con la Decisión nº 2/1999 del Comité mixto CE-Andorra (DO L 31 de 5.2.2000, p. 84)].

(2) Terceros países que utilizan solo materias primas de otros terceros países autorizados o de Estados miembros de la Unión Europea para la producción de alimentos.

(3) Exportaciones de équidos vivos para el matadero (solo animales destinados a la producción de alimentos).

(4) Solo ovinos.

(5) Antigua República Yugoslava de Macedonia; código provisional que no prejuzga en absoluto la nomenclatura definitiva de este país, actualmente en negociación en las Naciones Unidas.

(6) Solo Malasia peninsular (occidental).

(7) No incluye a Kosovo, tal como se define en la Resolución nº 1244 del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, de 10 de junio de 1999.

(8) Solo se aplica al reno de las regiones de Murmansk y Yamalo-Nenets.

(9) Plan de vigilancia aprobado de conformidad con la Decisión nº 1/94 del Comité de cooperación CE/San Marino (DO L 238 de 13.9.1994, p. 25).